

### Avstrijsko uradno poročilo od četrtka.

K.-B. Dunaj, 2. avgusta. Uradno se danes razglša:

Vzhodno bojišče. Armadna fronta nadvojvode Jožefa. Sovražnik je napadel opetovano ljuto na obeh straneh doline Kasinu. Naše pridne čete ostale so v protisunku in v ure dolgih bližinskih bojih zmagovalke. Rusko-rumunske divizije so se morale pod težkimi izgubami v svoje postojanke umakniti. — Armada v Koveša pridobiva pod boji na prostoru. Visočine vzhodno od Dragojene v „Kotu treh dežel“ in pokrajina severno od Kimpolunga so v naši roki. — Fronta princa Leopolda. Bojne sile v Böhm-Ermolli prodirajo neposredno južno od Dnjestra proti ruski meji. Izlivni kot Zbrucza bil je večinoma od sovražnika očiščen.

Šef generalštaba.

### Naši pomorski letalci meseca julija.

K.-B. Dunaj, 2. julija. Iz vojno-tiskovnega stana se poroča: Dne 5. in 7. julija izvršilo se je napade na Valono in njene pristaniške naprave. Metanje bomb povzročilo je močne požare. V Otrantu se je dne 11. julija pozemelsko in pomorsko letalo postajo ter skladišča z bombami obmetalo, ki so močne razstrelbe povzročile. Naša pomorska letala so obiskala tudi Bogliano. Tudi tam se je parke in taborišča čet z dobrim učinkom z bombami napadlo. Istotako materijalna in barakna taborišča v Villa Vicentina. Dne 16., potem 18. in 20. julija bilo je municijsko taborišče od Palazza cilj naših napadov. Povzročili smo močne razstrelbe v tamošnjih objektih. Tudi Grado so si vzela naša pomorska letala opetovano kot cilj, tako tudi dne 28. julija, pri čemur se je tamošnje sovražno letalno postajo od enega letalnega brodogva z nad 2000 kilogramov bombami dobro obmetalo. V dolini Valone je dne 30. julija osem naših pomorskih letal 50 bomb na vojaške barake iz nizke visočine metalo, pri čemur se je prav dobro zadelo. Vkljub ljutemu sovražnemu obstreljevanju so se naši letalci vedno nepoškodovani v izhode postaje vrnili.

### Nemško uradno poročilo od četrtka.

K.-B. Berlin, 2. avgusta (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Na flandrijskem bojišču prišlo je šele popoldne zopet do ljutih artiljerijskih bojov. Od Langenmarka pa do Lysa ležal je večurni bobenski ogenj na naših črtah, predno je zapričel sovražnik proti večeru z novimi močnimi napadi. Razvili so se zopet težki boji, v katerih so bile od nasprotnika v ogenj poslane divizije povsod nazaj vržene in se je večkrat tudi naše bojne črte naprej potisnilo. Na nobenem kraju ni dosegel sovražnik dobička; pač pa je v našem neoslabiljenem odpornem ognju mnogo krvi, vsled naših protinapadov pa tudi več sto vjetih izgubil. Po

**Za boleče ude** je vtriranje s Fellerjevimi bol lajsajocim rastlinskim fluidom z zn. „Elsa-fluid“ prava dobrota. Fluid poživlja kroženje krvi in živahneje krožeča kri zopet hitro dovede gorkoto, gibčnost in dobropročutje v boleče ude. — Ta odlična lastnost „Elsa-fluida“ se pohvalno omenja in je težko najti kako drugo vitalno sredstvo, ki bi bilo bolj pripravno za bol lajsajocne masaže. Vrhu vsega tega je pa tudi to domače zdravilo jako ceno, ker stane mala steklenica samo 42 vin. Seveda po pošti ni mogoče poslati manj kot 12 steklenic in stanejo iste na vse kraje prosto poštnine samo 6 K, 48 steklenic 20 K (predvojne cene). — Edino pristno se naroča le pri lekarnarju E. V. Feller, Stubica, Elsatrg št. 241 (Hrvatska). Kdor trpi vsled revmatizma, protina ali skrnine, navadno trpi tudi vsled zaprtja. Taki naj bodo tedaj opozorjeni na Fellerjeve lagodne odvajajoče rabarbarske kroglice z zn. „Elsa-kroglice“, ki se lahko naroče istočasno z „Elsa-fluidom“. 6 škatlic stane prosto poštnine 4 K 40 v in naj bi bili obe navedeni domači zdravili vedno pri roki. — Fellerjev pristni mentolov črtnik z zn. „Elsa“, ki je dober za migreno in stane 1 krono, se lahko priloži pošiljati. (—ie—)

nemirni noči rano zjutraj vzhodno od Wyt-schaete nanovo zapričeti angleški napadi so se istotako z velikimi izgubami izjalovili. — Armada nemškega prestolonaslednika. Na Chemin des Damesu ponovili so Francozi svoje brezuspešne navale proti od nas južno od Filaina in južno-vzhodno od Cernyja pridobljenim visočinskim postojankam. Med dnevom in ponoči sunili so do 5 krat v naše črte. Vedno so bili od naših izkušenih bojnih čet odbiti. Tudi na zapadnem bregu Maase napravil je sovražnik zvečer brezuspešni protisunek za zopetno pridobitev mu iztrganih postojank. Število vjetih iz večerajšnjih bojov se je povišalo na 750 mož.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Armada Böhm-Ermolli. V kotu med Zbrucem in Dnjestrom bile so ruske čete pri Wigodi vrzene. Severno od Cernovice bližajo se naše divizije tudi južno od Dnjestra ruski meji. — Fronta nadvojvode Jožefa. Ruska karpatska fronta se zdaj med Prutom in gorovjem Kelemen umika. Nemške in avstro-ogrške divizije silijo za sovražnikom, ki se mnogokrat trdovratno vstavlja. Stojimo pred Kimpolungom. Med dolinama Oitoz in Kasinu vporabil je sovražnik tudi včeraj močne sile, da bi pridobil Kasinului. Več po ljutemu ognju izvršenih napadov izjalovilo se je na vztrajnosti braniteja.

Prvi generalkvartirnojster  
Ludendorff.

### Zavzete Cernovice.

Avstrijsko uradno poročilo od petka.

K.-B. Dunaj, 3. avgusta. Uradno se danes razglša:

Vzhodno bojišče. **Od danes zjutraj so Cernovice že tretjič iz ruskega jarma osvobodene.** Sovražnik je zapustil mesto šele po ljutih bojih. Pri Komernestie vrgle so včeraj čete v Koveša v krasnem napadu ruske črte, pri čemur se je inf. reg. št. 101 (Bekesaba) posebno odlikoval. Obenem so se morali med Prutom in Dnjestrom Rusi pritisku nemških in avstro-ogrskih bajonetov umakniti in za mejo oditi. **Danes zjutraj dospel je**, medtem ko so čez Prutove mostove hrvaški oddelki v Cernovice vdrl, **od juga sem poveljnik armadne fronte nadvojvoda Jožef na čelu naših regimentov pod navdušenjem prebivalstva v osvobodeno mesto.** Severno od Dnjestra poskusil je sovražnik na raznih krajih s protisunkom razbremenjenje povzročiti; bil je povsod zavrnjen. Očiščenje kota Zbrucza je dokončano. V južni Bukovini se je zasedlo Kimpolung, v „Kotu treh dežel“ pa se je dosegle zapadni breg rumunske Bistrice. Med prelazom Oitoz in dolino Kasinu izjalovilo se je zopet več z znatnimi silami izvršenih napadov sovražnika.

Šef generalštaba.

### Cernovice zopet naše.

K.-B. Dunaj, 3. avgusta. Iz vojno-tiskovnega stana se poroča: **Danes zjutraj so avstro-ogrške čete v Cernovice vdrele.**

\* \* \*

V viharni ofenzivi so avstro-ogrške in nemške čete zavzele prestolnico naše kronovine Bukovine, mesto Cernovice. Prvič so naše čete to mesto izpraznile koncem avgusta 1914. Dne 2. septembra so prišli Rusi pod vodstvom nekega kozaškega generala tja. Naložili so mestu 600.000 K kontribucije, ki so jo pa pozneje opustili. Župana dra. Weis selberger so odgnali. Postavili so Cernovico pod poveljstvo gubernerja Efreimowa, kateremu je bil dodan pred vojno iz preiskovalne sodnije pobegnili rusofilski poslanec dr. Gerowski. Dne 22. oktobra 1914 so naše čete Cernovice osvobodile, ali dne 27. so morale mesto zopet izprazniti. Začetkom 1915.

l. se je Ruse zopet iz Cernovice pregnalo; do poletja 1916 ostalo je mesto v naši roki. Junija lanskega leta pa so Rusi zopet z velikimi silami napadli in dne 17. junija 1916 mesto zopet pridobili. V nadaljnjih bojih smo skoraj vso Bukovino izpraznili. Zdaj je naša in nemška srečna ofenziva Cernovice in skoraj vso Bukovino zopet v naše roke spravila. Upajmo, da za vedno!

### Kimpolung zaseden.

Nemško uradno poročilo od petka.

K.-B. Berlin, 3. avgusta (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V flandrijski bojni fronti je bil ognjeni boj le ob obrežju in severno-vzhodno od Yperna posebno ljut. Sunki Angležev ob cesti Nieuport-Westende in vzhodno od Bixschoote izjalovili so se istotako kakor močni napadi pri Langemarku. Roulers, kamor je veliki del belgijskega prebivalstva iz bojnega okoliša pred ognjem svojih osvoboditeljev zbežal, bil je od sovražnika z najtežjimi topovi obstreljevan. Manjši boji potekli so za nas ugodno. — Armada nemškega prestolonaslednika. Vzhodno od Allementa ob cesti Laon-Soissons vdrla so francoske kompanije mimogrede v en jarek; bile so takoj zopet prepodene. Pri Ceryju popolnile so naše čete bojni uspeh od 31. julija; polastile so se z napadom francoske postojanke na južnem izhodu tunela, se držale proti večim protinapadom in pripeljale veliko število vjetih s seboj. Na levem bregu Maase bili so močni francoski napadi ob cesti Malaucourt-Esnes odbiti.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Armada Böhm-Ermolli. Vzhodno od Husiatyna krajevni boji. Vkljub hudemu odporu Rusov smo več vasi na spodnjem toku Zbrucza v naskoku zavzeli. Bavarski črnovojniki so se pri zavzetju Kudrynce posebno odlikovali. Med Dnjestrom in Prutom se je sovražnik dopolne še držal. V prvih urah pričel se je pod pritiskom čet Litzmanna umikati in odhajati. Severno od Cernovice goreče vasi kažejo njegovo pot. — Danes zjutraj so od severa avstro-ogrške čete g. Kriteka, južno od Pruta, od zapada sem, c. in k. čete pod osebnim vodstvom armadne poveljnika nadvojvode Jožefa v Cernovice vdrele. Prestolnica Bukovine je od sovražnika oproščena! Bolj južno predrle so druge sile fronte nadvojvode Jožefa že včeraj ruske postojanke pri Slobodzin in Davideny. Czudni v dolini malega Sereta, Saden in Falken ob Suczawi bili so zavzeti. V Kimpolungu šle so avstro-ogrške čete v hišnem boju naprej. Tudi na gorah na obeh bregovih Bistrice smo v bojih napredek dosegli. Na Mgr. Kasinului bili so novi napadi nasprotnika brezuspešni in izgubensni.

Prvi generalkvartirnojster  
Ludendorff.

### Zmagoviti pohod na državnih mejah.

Avstrijsko uradno poročilo od sobote.

K.-B. Dunaj, 4. avgusta. Uradno se danes razglša:

Vzhodno bojišče. Sovražni razbremenilni sunki severno doline Kasinu in na prelazu Tölgyes izjalovili so se na hrabrem odporu naših čet. **Osvoboditev Bukovine koraka uspešno naprej.** Avstro-ogrške čete so si severno od Kimpolunga prehod čez Moldawico izsilile. Zapadno in severno-zapadno od Radanca prihajajo kolone zaveznikov iz gorovja. Vzhodno od Cernovice stojimo ob državni meji. Južno od Dnjestra smo mejo prekorali. Ob izlivu



Zbrucza zavrnile so naše varstvene čete ruske kompanijske napade.

Italijansko bojišče. Ob Rombonu uspešna podjetja patrolj. Proti Monte Santu jako močni italijanski topovski ogenj.

Šef generalštaba.

### Laški letalci nad Polo.

K.-B. Dunaj, 4. avgusta. Uradno se poroča: V noči na 3. avgusta je 16 do 20 sovražnih letal mesto in pristanišče Pola z okroglo 80 bombami, med njimi mnogimi požarnimi bombami, obmetalo. V mestu se je napravilo več škode na zasebnih hišah; pri temu sta bili od civilnega prebivalstva 2 osebi ubiti in 12 ranjenih, med njimi večinoma ženske in otroci. Na vojaških objektih ni poročati nobene znatne škode. Bombe so padale tudi na mornariško bolnico in mornariško pokopališče. Od vojaških oseb ste bili le dve lahko ranjeni.

Mornariško poveljstvo.

### Nemško uradno poročilo od sobote.

K.-B. Berlin, 4. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Na flandrijskem bojišču mali ogenj. — Armada vojvode Albrechta. Naši regimenti so vdrlj v sovražno postojanko pri Lointreyu in se vrnilj z večjim številom črnih vjetih Francozov.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Armada Böhm-Ermolli. Severno-vzhodno od Cernovice je ruska državna meja prekoračena. V 14-dnevni vojni, ki kaže nepretrgani zmagoviti pohod nemških, avstro-ogrskih in turških čet, se je doslej zasedeni del Galicije, razven ozkega traka med Brodyjem in Zburazom sovražniku iztrgal. — Fronta nadvojvode Jožefa. Osvojitve Bukovine napreduje hitro. V proti vzhodu se razširjajočih dolinah rek silijo kolone zaveznških zborov preko črte Cernovice-Petrove-Bilka-Kimpolung za umikajočim se nasprotnikom. Ob fronti Moldawe poskušajo Rumuni zopet brez vsacega uspeha polastiti se z močnimi napadi Mgr. Kasinului. — Armada Mackensen. Na spodnjem Seretu se je bojovno delovanje napram prejšnjim dnevom povišalo.

Prvi generalkvartirnojster Ludendorff.

### Avstrijsko uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Dunaj, 5. avgusta. Uradno se danes razglašja:

Vzhodno bojišče. Fronta nadvojvode Jožefa. Severno doline Kasinu zopet brezuspešni rusko-rumunski napadi proti našim pogorskim četam. V „Kotu treh dežel“ smo odvzeli sovražniku kraje Brosteni in Holita. V južni Bukovini pridrlj smo preko Wame in Moldawica-Watre. Ob Suczawi umikajo se Rusi preko Radavca. Južno-vzhodno od Cernovice pridobili smo mejo. — Fronta princa Leopolda. Severno od Pruta se borimo za bojišča novoletne bitke leta 1916. Do večeraj zvečer bil je sovražnik iz delov Boljana, iz vasi Baranca in na zapadni strani od Bolzoka vržen. Severno Dnjestrja mnogokrat povišani topovski boj.

Italijansko bojišče. Na Montu San Gabriele in na kraški visoki planoti ležal je večeraj skozi več ur težki italijanski topovski ogenj.

Balkansko bojišče. Severno-zapadno od Korze poskusili so sovražni oddelki prekoračiti Devoli; bili so zavrnjeni.

Šef generalštaba.

### Zopetni letalni napad na Polo.

K.-B. Dunaj, 5. avgusta. Uradno se danes razglašja:

V noči od 3. na 4. avgusta metala so sovražna letala na mesto in okolico Pole

zopet okoli 100 bomb. V mestu je bilo nekaj hiš poškodovanih. Vojaške škode se ni povzročilo. Ena civilna oseba je bila ranjena.

Mornariško poveljstvo.

### Nemško uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Berlin, 5. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Le na posameznih oddelkih flandrijske fronte bil je ognjeni boj močan. — Armada nemškega prestolonaslednika. Pri Juvincourtu na severnem bregu Aisne vdrlj so naši regimenti v francosko črto in pripeljali 100 vjetih seboj.

Vzhodno bojišče. V severnem delu fronte princa Leopolda oživel je ogenj na raznih točkah. — Armada Böhm-Ermolli. Pri Brodyju in ob Zbruczu prišlo je mestoma do ljutih artiljerijskih bojev. V smeri proti Chotinu prodirajo naše čete skozi gozdno pokrajino južno od Dnjestrja. Vzhodno od Cernovice vzele so nemške in avstro-ogrške divizije Rarance in zapadni del Boljana na Prutu. — Fronta nadvojvode Jožefa. Pričeli so se boji ob rumunski meji južno-vzhodno od Cernovice. V dolini Sučawe potisnili smo Ruse v bojih v dolino od Radavca nazaj. Zavzeli smo Wamo ob Moldawi. Bistrica je med Lungo in Brosteni vzhodno prekoračena. Ob Mgr. Kasinului ostali so večeraj rumunski napadi brezuspešni.

Prvi generalkvartirnojster Ludendorff.

### Avstrijsko uradno poročilo od ponedeljka.

K.-B. Dunaj, 6. avgusta. Uradno se danes razglašja.

Vzhodno bojišče. Pri armadni skupini Mackensen mestoma živahni artiljerijski boj. — Uspeh od sovražnega časopisja veselo pozdravljena rusko-rumunska ofenzivo proti fronti nadvojvode Jožefa zaostaja znatno za pričakovanjem. Napadi nasprotnikov v pokrajini Kasinu potekali so tudi večeraj, razven velikih sovražnih izgub, popolnoma brezuspešno. — V „Kotu treh dežel“ v smeri proti Gurahumora doglegli smo nadaljne napredke. Honved in ogrski črnovojniki vrgli so sovražnika iz njegovih postojank severno-zapadno od Radavca in so dospeli v hrabrem odporu močnih ruskih protisunkov v mesto. Na obeh straneh reke Sereta bližamo se meji. Južno-vzhodno in severno-vzhodno od Cernovice upira se sovražnik močno prodiranju zaveznikov. Ob Zbruczu ruski delni napadi.

Italijansko bojišče. Sovražna artiljerija razširila je večeraj svoj ogenj v menjajoči se sili na vso Sočino fronto od Tolmina pa do morja.

Šef generalštaba.

### Mesto Radavc zavzeto.

K.-B. Dunaj, 6. avgusta. Iz vojnotiskovnega urada se poroča:

Včeraj so došli honvedski huzarji v Radavc.

\* \* \*

Radavc je za Cernovicam najpomembnejše mesto v Bukovini, ima 12.800 nemških in rumunskih prebivalcev in leži ob železniški progi Hadikfalva-Brodias. V mestu se nahaja znano cesarsko konjerejstvo. Mesto ima tudi pokopališče starih moldavskih knezov. Hvala pridnosti nemških naselnikov pričelo se je lepo gospodarsko razvijati.

### Nemško uradno poročilo od ponedeljka.

K.-B. Berlin, 6. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V Flandriji zavzel je artiljerijski boj večer v posameznih oddelkih veliko ljutost. Angleški močni delni napadi, ki so se izvršili ponoči in danes zjutraj proti našim postojankam

med cesto Ypern-Menin ter Lys, bili so povsod zavrnjeni. Na polju odprtj so izvršile naše čete uspešna podjetja. Pripeljalo se je veliko število vjetih. Pred našo fronto je ležalo 25 pancerskih vozov razstreljenih, iz katerih smo več strojnih pušk spravili.

Vzhodno bojišče. Fronta princa Leopolda. Armada Böhm-Ermolli. Ob Zbruczu artiljerijski boj. Med Dnjestrom in Zbruczom so se Rusi nanovo k boju postavili. — Fronta nadvojvode Jožefa. Južno-vzhodno od Cernovice se upira sovražnik ob rumunski meji. Naš napad je v toku. Stojimo pred Seretom (kraj) in smo poljutih bojih Radavc zavzeli. Na obeh straneh Moldawe in na vzhodnem bregu Bistricese se je Rusom več visočinskih postojank iztrgalo. Opetovani napadi Rumunov ob Kasinului in na Lepsu severno doline Putne so se izgubonosno izjalovili. — Armada Mackensen. Med gorovjem in Donavo se je na nekaterih krajih bojovno delovanje oživelo.

Prvi generalkvartirnojster Ludendorff.

### Nemški feldmaršal Mackensen vjel 1300 sovražnikov.

Avstrijsko uradno poročilo od torka.

K.-B. Dunaj, 7. avgusta. Uradno se danes razglašja:

Vzhodno bojišče. Pri armadni skupini generalfeldmaršala Mackensen vzele so nemške čete severno od Focsani močne ruske obrambene naprave. Pripeljali smo 1300 vjetih in 13 kanonov. Na zgornji Putni izjalovili so se slabjši nasprotniški sunki. Na gori Kasinului opešal se je sovražnik zopet v ljutih, na žrtvah bogatih napadih. Naši hrabri branitelji vrgli so gas protisunkom in v ljutem ročnem boju vedno zopet nazaj. Severno od Gyergyó-Telgyesa polastili smo se več ruskih utrdb na oni strani meje. Naše prodiranje pri Gurahumora zavzelo je pri premaganju ljutega sovražnega odpora še nadalje na prostoru.

Italijansko bojišče. Na hrbitišču Fassana južno-vzhodno od Cavalese se je razbil en italijanski sunek v našem ognju. Sovražni bataljon zbežal je v polnem razpustu. Ob Soči je večeraj topovski boj zopet ponehal.

Šef generalštaba.

### Nemško uradno poročilo od torka.

K.-B. Berlin, 7. avgusta (W.-B.). Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. V Flandriji je bilo bojovno delovanje artiljerije mimo-gredoč v nekaterih oddelkih živahno. V polju odprtj prišlo je večkrat do sunkov poizvedovalnih oddelkov. V Artoisu ležal je močni ogenj na postojankah med Hulluchom in Scarpe. — Armada nemškega prestolonaslednika. Sunki naših čet pri Wessy in Berry-au-Bae prinesli so nam dobiček na vjetih in plenu.

Vzhodno bojišče. Fronta nadvojvode Jožefa. V dolinah Sereta in Sučawe smo v bojih na ozemlju pridobili. Tudi

## Današnji skupni nakladi

priložili smo



## prošpekt

c. kr. avstrijskega vojaškega vdovskega in sirtinskega sklada

(zavarovalni oddelek za Štajersko)

Gradec, Franzensplatz 2, glede

## vojno-posojilnega zavarovanja

katerega prijazno vpoštevanje najtopleje priporočamo.



v gorovju je šlo vkljub ljutemu odporu sovražnika naprej. Zopetni rumunski napadi na Mgr. Kasinului in pri kloštru Lepsa (v dolini Putne) so se z velikimi izgubami izjalovili. — Armada Mackensen. V zopetnem napadu naskočili so pruski in bavarski regimenti ruske postojanke severno od Focsani. Pripeljali sino **1300 vjetih, 13 topov** in veliko število jarkinega orožja.

Prvi generalkvartirnjostrojster  
Ludendorff.



Kdor svojih kurjih očes ne odstrani, mu je vsaka pot muka ter slabi z bolečino tudi celo telo. 502

## Bolečin prosta odstranitev kurjih očes

je za vsakogar, ki jih ima, prava blagodat. Nikoli ne moremo dovolj svariti pred izrezavanjem kurjih očes. Lahko vrežemo pregloboko, ne da bi to opazili, noga je vedno izpostavljena prahu in nesnagi, to pride v rano in nešteto slučajev krvnega zastupljenja s smrtnim izidom se je na ta način že zgodilo. Kurja očesa se dajo brez noža lahko, zanesljivo in hitro odstraniti s Fellerjevimi turistovskim obližem z znamko „Elsa“. Obliž za kurja očesa, cena 1 krono, v škatljah 2 kroni, ali Fellerjeva turistovska tinktura z znamko „Elsa“ (lekoča tinktura za kurja očesa, cena 2 kroni). Tisoči turistov, orožnikov, pismonoš, vojakov, kmetov in dam, ki nosijo ozke čevlje, kakor tudi vsi, ki so ga rabili, ga priporočajo kot sredstvo, ki najhitreje in zanesljivo odstrani kurja očesa. Dočim odstrani večina drugih sredstev zoper kurja očesa, kakor tudi izrezavanje, piljenje itd. samo gornji del kurjih očes, korenino pa puste, tako da kurja očesa hitro zopet zrastejo, odstranijo prej imenovani izdelki kurja očesa popolnoma s korenino vred. Oba izdelka kakor tudi prašek proti potenju telesa in nog (cena 1 krono), za zavoj in poštino 2 K 30 h več, se naroči pri E. V. Fellerju, lekarnarju, Stubica Elsa-trg št. 241 (Hrvatsko).

## Vojna na morju.

### Potopljeni!

W.-B. Berlin, 3. avgusta. V Atlantskem oceanu in Severnem morju so naši podmorski čolni zopet 4 parnike in 6 jadernic potopili.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Nemški letalci nad Grško.

W.-B. Berlin, 4. avgusta. Dne 2. in 3. avgusta napadla so nemška pomorska letala angleško letalno postajo na otoku Thasos v Egejskem morju uspešno z bombami. Opazilo se je močni požarni učinek in veliko število eksplozij.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### 20.500 ton potopljenih.

W.-B. Berlin, 4. avgusta. Novi uspehi podmorskih čolnov na severnem bojišču: 20.500 prostornih ton.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### 24.000 ton potopljenih.

W.-B. Berlin, 5. avgusta. V Atlantskem oceanu in v Severnem morju so naši podmorski čolni zopet 6 parnikov in 2 jadernice potopili. Med njimi se je nahajal oboroženi angleški parnik „Paddington“ z 8000 tonami železne kovine iz Cartagene v Glasgow, ki je bil po dveurnem artiljerijskem boju potopljen. En angleški mašinist je bil vjet. Nadalje se je potopilo en angleški oboroženi tank-parnik. Ostali štiri parniki so se iz močnega varstva sestrelili. Od jadernic je imela ena premog naložen.

### Nemški uspehi na morju.

W.-B. Berlin, 7. avgusta. V severnem zatvornem okolišu se je z delovanjem naših podmorskih čolnov zopet 22.000 prostornih

ton potopilo. Naša letalna brodograja na kur-landskem obrežju obmetala so v zadnjih tednih vojaške fabrične naprave od Dunamünde ter utrjene pristaniške naprave na južnem obrežju otoka Oesel z razstrelnimi in požarnimi bombami. Opazilo se je dobre uspehe. Vkljub močnemu protiodporu so se vsa letala brez izgube ali poškodovanja vrnila.

Šef admiralnega štaba mornarice.

### Izgube sovražnikov.

W.-B. Berlin, 6. avgusta. Sovražna zveza izgubila je v tretjem vojnem letu od 2. avgusta 1916 pa do 1. avgusta 1917 na prostoru vojnih ladij vsled delovanja podmorskih čolnov in min nemških bojnih sil ali pa vsled drugih vojnih odredb okroglo **286.000 ton**.

## Izpred sodišča.

1823% dobička.

Chemnitz, 1. avgusta. Konjerejec in trgovec Julij Schwarzenberger je umetno zido, ki jo je bil kupil po 91 pfenigov za eno kilo, prodajal po 17 mark 50 pfenigov, torej z dobičkom 1823%. Obsojen je bil na 6000 mark globe.

### Prijetna ječa.

Praga, avgusta. Češki listi poročajo: Na predvečer 500-letnice smrti Jana Hus vprizorili so v taboru internirancev v Göllersdorfu češki in italijanski vjetniki spominsko slavnost, pri katerih se je držalo tudi celo vrsto čeških in italijanskih govorov. Eden govornikov, urednik Spatny iz Prage, bil je potem zaradi veleizdaje na 12 let težke ječe obsojen. — Stvar je res zanimiva. Češki in italijanski sovražniki Avstrije imajo torej še v ječah proketo lepo „svobodo“.

### Kupčija z marmelado.

Dunaj, 4. avgusta. Pred sodnijo se je imel zaradi navijanja cen že s 4 meseci strogega zopora in 4000 kron globe predkaznovani Laib Isler zopet zaradi navijanja cen zagovarjati. Nakupil je 10.000 kil marmelade po 110 K za 100 kg in jo prodal takoj zopet po 123 K za 100 kg; zaslužil je torej brez vsacega truda pri vsakih 100 kil 13 kron. Sodnija je obsodila nesramnega juda na 3 mesece strogega zopora in 6000 K globe. Radovedni smo, če se bode krivonosni poštenjak zdaj poboljšal; po našem mnenju ne, ako se mu bode i zanaprej dovolilo kupčevanje. Take lopove bi morala oblast sploh neškodljive napraviti...

### Rosenzweig in njegovi „kšefti“.

Dunaj, 5. avgusta. Na Ogrsko pristojni trgovec Samu Rosenzweig nakupil je v namene navijanja cen na Dunaju in v Jägerndorfu usnje za čevlje. Vkljub temu, da je bil glasom obrtnega lista le za komisijsko kupčijo z usnjem opravičen, izvrševal je obsežne kupčije na lastni račun in lastno ime. Ker Rosenzweig za te kupčije ni imel potrebnega denarja, moral je kupljeno usnje še pred dobavo oddati. Zaradi navijanja cen bil je na 6 mesecev strogega zopora in 10.000 kron globe obsojen.

## Razno.

### Dr. Jos. Höhn †.

Iz Radinskih Toplic prihaja tužna vest, da je g. dr. Jos. Höhn dne 25. p. m. pri nekem izletu na goro Donati pri Rogatcu ponesrečil in pri temu svojo smrt našel. Pokojnik, ki je na tako tragični način izgubil svoje življenje, spadal je med najznamenitejše osebe na Spodnjem Štajerskem. Bil je

duša Radinskih Toplic. Ali tudi kot zdravnik in človek je tisočerim pomagal in si pridobil ljubezen ter spoštovanje tisočerih. Bil je čist značaj in mož, ki si svojega poštenega prepričanja ni pustil od nikogar vzeti. Nam je bil vedno zvesti pristaš. Izražamo tem potom sorodnikom najprisrčnejše sožalje. Pokojniku pa, ki so ga časno na rogaškem pokopališču pokopali, bodi zemljica lahka!

## Hans Spruschina †.

Presenetljiva, grozovita nesreča iztrgala je iz srede meščanov v Ptujju mladega, splošno priljubljenega in spoštovanega obrtnika, g. Hansa Spruschina, mehanika in posestnika. Nesrečnež je bil v svrhu žetvenih del od vojaščine oproščen. Nadzoroval je dela pri mlatilnem stroju na posestvu minoritov. V izvrševanju težke službe prišel je v stroj, ki mu je nogo do kolena zdrobil. V bolnišnici so ga vojaški zdravniki operirali, ali nesrečnež je izgubil že preveč krvi, tako da je ponoči izdihnil. Komaj 27 let star nas je ubogi Spruschina, ki je bil tudi med našim kmetijskim ljudstvom kot eden sinov stare obrtniške družine v Ptujju znan, zapustil. Bil je priden obrtnik, ljubeči soproj in oče, zvest značaj in vesele narave. Za Avstrijo in za štajersko domovino je bilo njegovo odkrito srce vneto. Krasna bodočnost je stala pred njim, ko bi ga nemila smrt tako kmalu ne porazila. Pogreb, ki se je vršil po vojaškem obredu, bil je znamenje splošnega spoštovanja, ki ga je pokojnik žival. Dolgo vrsto let že ni bilo tako velikega in lepega pogreba. In ko so pevci zapeli ob odprttem grobu slovesno pesen, ko so vojaki oddali častno salvo, zarosilo je vsako oko. Ta splošna ljubezen naj bode nesrečnim sorodnikom v tolažbo. Ti ubogi naš prijatelj pa spavaj pod zeleno grudo tvoje domovine, spavaj mirno in počivaj, kajti naša srca te ne bodo pozabila...

\* \* \*

**Ne pre naglo, jugoslovanski gospodje!** Zaradi našega impozantnega zborovanja v Ptujju so se pričeli gospodi v uredništvih „Straže“ in „Gospodarja“ že zadnji ostanki pobožnih možganic mešati. Na eni strani psujejo z znanim barabskim tonom podivjanih derišov našega urednika, ki se njih psovkam seveda smeji s prepričanostjo, da oslovski glas ne gre v nebesa, — na drugi strani pa delajo že tako, kakor da bi stali neposredno pred uresničenjem jugoslovanske države. Tako delajo ti smešni kričači, kakor da bi se jutri v Središču ali Šiški kronalo blagoslovljenega dra. Korošca za jugoslovanskega vladarja, seveda po srbskem obredu in v navzočnosti vseh tistih poštenjakov, ki jim je cesarska milost duri ječe odprla. „Gospodar“ se že naravnost togoti in določuje ter zapoveduje, kdo da bode smel biti v jugoslovanski deželi. „Štajerc“ in njegov hudobni urednik se bo moral seveda takoj preseliti, kajti zanj ni prostora v državi Koroščevi... No, gospodje, ne pre naglite se! Prvič se gotovo „Štajerc“ in njegov urednik ne bodeta zato potegovala, da bi živel v „jugoslovanski“ državi, kajti navajena nista. Izdati pete politikujočim popom, kakor dela to danes slovenska nekdanja „liberalna“ inteligenca. Sicer pa je za to preskrbljeno, da drevje ne bode zrastle v nebesa in tako ekspresno se jugoslovanske države menda še ne bode uresničilo. Počasi vozite, razburjeni politiki v frakih in talarjih!

**Visoko odlikovanje.** Njeg. c. in k. visokost feldmaršal nadvojvoda Eugen je delovanje pisatelja in direktorja Otona Hofbauer iz Dunaja, prostovoljnega sotrudnika koncertnega referata družbe „Rdečega križa“, ki si je pridobil tudi za ptujske vojaške bolnišnice prav posebne zasluge, njegova humoristična predavanja, ki jih je imel v več kot 400 bolnišnicah pred več kot 50.000 ranjenci in bolniki južno-zapadne fronte, vzel na znanje in je g. direktorju Hofbauer najboljšo zahvalo izjavil.



vstavili. — Za Ebentalom so iskre od železnicega vlaka povzročile v gozdovju grofa G o e b a gozdni požar.

**Mladi vlomilec.** Vkljub svoji mladosti že predkaznovani postopač Valentin Schrott iz Grafenstein a bil je aretiran pod naj-njim sumom, da je v hiše dra. Polandra in barona Solla v Klopeinu vlomil, pri čemur je bil prepoden. Mladega lopova so oddali celovski deželni sodnji.

**Brezlična zveza med Ameriko in Japonsko.** Namera, ustvariti brezlično zvezo okrog celega sveta, se deloma že v kratkem uresniči. Med Kalifornijo in Japonsko se ustvari taka zveza že zdaj. Dolga bo od Marshal-Bolinasa pri San Francisku do Fubašija na Japonskem 11.000 km.

**Poneverjenje pri agrarni banki v Budimpešti.** Šele 18 let stara uradnica Gisa Gruber je dogovorno s svojo sestro Ilono pri Agrarni banki v Budimpešti pri oddaji neke poštno nakaznice poneverila 50.000 K. Punici sta od tega denarja v par dneh zapravili 8000. kron; 42.000 K je policija še pri njih našla.

**Privatne zgradbe v Pragi vstavljene.** Vsi zidarski popjetniki v Pragi so dobili ukaz, da moraja takoj vstaviti vse privatne zgradbe. Zajedno so pozvani zidarji v vojaško službo.

**Koliko je beguncev.** Po statistiki notranjega ministerstva je beguncev, najbrže samo takih, ki uživajo podporo ali žive po barakah, po stanju 1. junija 421.000, med temi 177.745 židov.

**Hrepenenje po krompirju.** V Stemmersdorfu pri Dunaju so orožniki zaprli 16 oseb, ki so na poljih kradle krompir. Takih je pri nas tudi dosti.

**Dekleta, ki so hotela na fronto.** Iz Sege-dina so se odpeljali vojaki na fronto. Na kolodvoru je bilo vse polno žensk, mladih in starih, ki so se poslavljale od vojakov. Vlak je odšel, na prihodnji postaji pa so se sprevodniki ne malo začudili, ko so dobili zadnji voz vlaka poln deklet. Povsem neopaženo so bila vstopila v vlak. Ukazalo se jim je, naj takoj izstopijo. Dekleta so izstopila. Na prihodnji postaji so dobili sprevodniki zadnji voz zopet poln istih deklet. Zvite punice so bile namreč pač izstopile na eni strani voza, ali šle so okoli in vstopile na drugi strani. Sedaj pa so železničarji obkolili voz in dekleta niso mogla več za svojimi fanti nadaljevati poti na fronto.

**Ruski carizem je bil drag.** Na Ruskem seveda od revolucije ni smel nihče vprašati, kako je z dohodki carja in njegove družine. Letni dohodki ministerstva carskega dvora so znašali, kakor se je zdaj izkazalo, nad 42 milijonov rubljev. Izdalo se je 867.000 rubljev za gospodinjstvo carske družine, 2.400.000 rubljev za vzdrževanje carskih palač v Petersburgu, 1.170.000 za vzdrževanje Petergofa, 1.935.000 za vzdrževanje Carskega Sela, 1.445.000 za vzdrževanje Gačine, za dvorni maršalski urad 1.619.000 rubljev, za konje in garaže 1.338.000, za carjeve love 345.000 itd. Zdaj je Rusija rešena teh stroškov in seveda še mnogih drugih.

**Poučni kurz za vodje mladine.** C. kr. štajersko namestništvo nam piše: V času od 21. do 25. avgusta bode se opravljal na Dunaju poučni kurz za vodje mladine. Ta naprava ima namen, osebe, katere so že delovale z uspehom na polju domovinske izgoje (vojna priprava mladine) kot vodje mladine s primernim praktičnim in teoretičnim poukom za njih nadaljše delovanje kot vodje mladine bolj izobraziti in je sočasno usposobiti k opravljanju sličnih poučnih kurzov v posameznih kronovinah. Opravljanje kurza je tako naklepano, da obstoji navodilo na prvem mestu v praktičnih poskusnih predavanjih o posameznih, zlasti težkih slogih domovinske izgoje. Kaj pa se v kratkem na razpolago danem času ne more, praktično pokazati, bode predmet teoretičnih predavanj, pri katerih se dalje bode kar mogoče tudi razmotrivala celota vprašan domovinske izgoje. Udeležencem se se vendar ne more ponujati stroškovni donesek iz državnih sredstev. Kurz se bode zahajal dne 21. avgusta t. l. ob 8. uri predpoldan v veliki sejni dvorani d. av. trgovske in rokodelske zbornice na Dunaju 1. Stubenring 8—10 (nasproti c. kr. vojnemu ministerstvu), kjer se bode naznanil daljši spored kurza. Vsem udeležencem kurza bode izučbo v poučnem kurzu potrdil III. oddelek ministerstva za domobranstvo.

**Spominski list.** Svet c. kr. štajerskega namestništva za vojaško pripravo šoli odrasle mladine nam piše. Telesno-duševno okrepčenje šoli odrasle mladine. Velike naloge bode nam vsem ponujal čas po vojni. Obnovitev naše prejšnje gospodarske moči, obnovitev

našega celega narodnega života bode zahteval zdrave in krepke može tako nujno, kakor nikdar prej. Le močni rod bode tem nalagam kos. Taki rod ne more vendar postati mahom. Mora se vestno izgojiti in izobraziti, da bi postal rod, kateri ni le kos službi v vojski, ampak tudi zahtevam državljskega života. Čas o tem začeti je prišel. Gre se za to, bodoči rod z odgojno ljubostjo razvijati, iz mladine vse zmožnosti izčrpati in iste metodično, v prid celote k razvoju spraviti. Trije načela naj so pri odgoju mladine merodajna: Prvo je odgoj k telesnemu in duševnemu zdravju. Ta bode podlaga, na kateri se more državljska in vojaška sposobnost močno razvijati. Daljši cilj je pouk v domovinskih zgodovini; izpodbujanje domoljubne misli in državljske zavednosti in edinstvi. Konečno naj se izpodbuja misel za naravo in za praktični razgled sveta. Mladina naj ima jasne oči, jasno sodbo o rečeh in dogodkih praktičnega života, in se naj navadi k samostojnemu opazovanju in k doslednemu dejanju. Za telesno okrepčanje smatra se vojaška prihran kot primerna, vendar le z namenom, učiti mladino red in disciplino, in katera naj nikdar ne bodi sukanje ali vojaška igra. V mnogih krajih imamo že družbe, kakor telovadna in športna društva, mladinske brambre, stezarske družbe, itd., katere so se že ob času mira za slične namene poganjale. Njih sodelovanje v okviru danih načel je naša resna želja, njih podpiranje in oživljenje ponuja obširni obsežek delavnosti. V drugih krajih bode treba nove ustanovitve povzročiti. Natančnejši spodbodi bode se izdali potom političnih oblasti. Pričakujemo od celega občinstva sporazumno delovanje pri tem naporu za tako visoke namene. On bode našemu ljudstvu in domovini v blagoroden.

**Oproščanje črnovojnikov.** Vojno ministerstvo je pooblastilo politične oblasti, da smejo črnovojniki, ki so vložili prošnje za oprostitev od črnovojniške službe, dovoljevati 6 tednov čakati na rešitev prošnje na svojem mestu, v izjemnih slučajih pa še 4 tedne. To določilo je bilo veljavno že pred kontrolno akcijo ter je veljavno tudi po kontrolni akciji, toda ministerstvo odločno zahteva, da se čakalna pravica na prošnje, vložene ne posredno pred potekom oprostite, ne dovoljuje. Kdor prosi za podaljšanje oprostite, naj prosi več tednov, toda vsaj 14 dni pred potekom oprostite.

**Cernovice.** Podobno gnezdu lastavice leži na visokem griču mesto Cernovice. Trikrat so bili Rusi že v tem mestu, a so se morali umakniti. Pod gorjo, na kateri leže Cernovice, šumi reka Prut, čez katero sta zgrajena dva mogočna mosta. Greoč z državne ceste navkreber v mesto, je najprej videti male hiše, katerim se pridružujejo potem večje in večje, ki se strnejo v lepo, živahno mesto. Središče mesta je trg, v kateri se izteka osem ulic in kjer stoji mestna hiša z visokim stolpom. Ker je v Cernovicah vse polno Židov, je kavarniško življenje jako razvito. Zgodovina Cernovic ni preveč stara. Leta 1408. je bil tu le carinski urad za trgovce, ki so vozili svoje blago v Moldavo. Potem so se tod naselili Nemci, a mestec je bilo brez pomena do leta 1775., ko se je Avstrija polastila Bukovine. Mesto je imelo svoj zgodovinski dan leta 1823., ko sta ruski car Aleksander I. in avstrijski cesar Franc I. prišla s sijajnim spremstvom na sestanek.

**Krapina-Toplice zdravi giht revma išias**  
(Hrvatsko) Pjavnila in prospekt gratis.

## Zadnji telegrami.

**Avstrijsko uradno poročilo od srede.**

K.-B. Dunaj, 8. avgusta. Uradno se danes razglša:

**Vzhodno bojišče.** Severno od Focsani boreče se nemške čete razširile so vkljub ljutemu sovražnemu protisunkju svoj predvčerajnem doseženi uspeh. Proti Siebenbürgenu zapričeta rumunsko-ruska razbremenilna ofenziva izrazila se je zopet v večih brezuspešnih posameznih sunkih ob Gyúrgyö-Tölgyesa polastile so se avstro-ogrške sile večih od sovražnikov ljuto branjenih visočin. V Bukovini in vzhodni Galiciji potekel je večerajšnji dan razmeroma mirno. Šef generalštaba.

**Nemško uradno poročilo od srede.**

K.-B. Berlin, 8. avgusta (W.-B.) Iz vlikega glavnega stana se poroča:

**Zapadno bojišče.** Armada prestolonaslednika Rupprechta. Ob flandrijski bojni fronti se je ognjeni boj včeraj zopet do velike ljutosti povišal. V oddelku obrežja sunili so Angleži ponoči po bobeskem ognju z močnimi silami od Nieuport proti severu in severnem vzhodu. Bili so v bližinskem boju nazaj vrženi. Med Drajbankom in Frezenbergom vodil je sovražnik po nastopu teme opetovano močne delne napade proti našim črtam. Tukaj je bil povsod z velikimi izgubami zavrnjen. V Artoisu živahno ognjeno delovanje med kanalom La Bassée in Scarpe. Angleški poizvedovalni sunki proti večini oddelkom te fronte so se izjalovili. — Armada nemškega prestolonaslednika. V večernih urah oživel se je ogenj ob Chemin des Damesu. Na vzhodnem bregu Maase so vdrle naše čete v močno utrjen gozd Courieres in pripeljale nekaj vjetih seboj.

**Vzhodno bojišče** Fronta nad vodovode Jožefa. V gozdih Karpatih vzhodno avstro-ogrski regimenti v naskoku več ljuto branjenih gorskih viškov. Južno od Kasnului in severno klostra Lepsa bili so norumunski napadi odbiti. — Armada Macka sen. Na mestu vloma v sovražne črte severno od Focsani se je ljuto borilo. Razširili smo svoj uspeh. Rusi in Rumuni peljali so močne, ali brezuspešne protinapade, katerih se je z vjetimi 12 sovražnih regimentov dognalo.

Prvi generalkvartirnojest Ludendorff.

**Težki angleški poraz — Uspehi na vzhodu.**

W.-B. Berlin, 8. avgusta. Dneve se pričakovani angleški napad ob obrežju pričel je v noči od 8. avgusta pri Nieportu. Napad je bil povsod z velikimi izgubami odbit in je končal s težkim angleškim porazom. Sovražnik pustil je veliko število padlih na bojišču. Na dosedanjem bojnem ozemlju Ypernu poskusili so Angleži z delnimi napadi svoje črte izboljšati. Vsi poskušani napadi so se izjalovili vkljub temu, da Angleži močne sile brezohzirno vporabili. **Postojanke so ostale popolnoma v naši roki.**

Ob gališko-ruski meji kakor tudi v vzhodnem kotu Bukovine je polježaj nespremenjen. Ruska karpatna fronta se razdoblja polagoma pod pritiskom Avstro-Ogrov. Južno Bystrice smo več visočin naskoku zavzeli. Po krepki artiljerijski pravi napadeli je sovražnik dne 7. avgusta ob 9. uri zvečer ljuto severno od doline Kasinu. Napad se je pa pod najtežjimi sovražnimi izgubami izjalovil. Istotako so izjalovili močni protinapadi severno od Focsani, kjer so zavezniki na zapadnem bregu Sereta naprej prodirali.

**Cesar v Cernovicah.**

K.-B. Cernovice, 6. avgusta. Cesar je 4. avgusta popoldne odpotoval z Dunaja došel 5. avgusta popoldne v Bednarov, odkoder se je peljal v Kolomejo. Cesar je poveljal v Kolomeji armadnega poveljnika generalnega polkovnika Kriteka, ki mu je poročal o izredno ugodnem operativnem položaju armade. Nato je cesar sprejel vojaškega intendanta Schuberta o razmerah preskrbe. V čerjal je cesar v krogu častnikov, ki bivajo v Kolomeji. Dne 6. avgusta zjutraj se je odpravil dalje v Cernovice.

Na deželni meji je vladarja pričakovati voditelj deželne vlade dvorni svetnik generalmajor Ezdorf. Okoli 9. ure se je cesar pripeljal v Cernovice. Tu sta se cesarju javila zmagoviti armadni poveljnik generalni polkovnik Kövesz in poveljnik skupine podmaršal bini. Cesar se je z iskrenimi besedami zahvalil armadnemu poveljniku, ki je osvojitve meje Ivangorod, Belgrad, Cetinje, Drač in Asiag pomagal za novo in najdragocenejšo ter ga



imenoval za maršala. Poveljniku skupine bližnji je cesar pripel Leopoldov red I. razreda z vojno dekoracijo in meči. Nato se je vrnil vohod v deželno stolno mesto. Cesar se je s spremljivostjo najprej podal v rimsko-katoliško cerkev, kjer se je vršila zahvalna miselna božja. Ob spodnjem robu glavnega stropa so stala odposlanstva čet. Cesar se je jim pristržno zahvalil in izročil zmagovitemu poveljniku generalnemu majorju Felixu komandirni križ Leopoldovega reda z vojno dekoracijo in z meči. Nato je cesar obiskal različne dele mesta ter v poslopju deželne uprave sprejel poročila poveljnikov skupin o vseh poslovanjih. V Bednarovu je cesar zopet vstopil v dvorni vlak, ki ga je odpeljal nazaj na Dunaj.

### Loterijske številke.

1. avgusta 1917: 1, 46, 39, 11, 78  
8. avgusta 1917: 67, 25, 35, 63, 88.

### Vinski kamen

(Weinstein)

kupi po najvišji ceni velika trgovina

**Ed. Suppanz, Pristova,**

Štajersko. 362

## Viničarski družini

Prejmete se s 1. novembrom. Dobro plačilo za 2 orala njive. Ponudbe na graščinsko oskrbnitvo **Straßenhofen**, pošta Zgornja Sv. Kunigunda nad Mariborom. 367

### Avtomatični lovilec za podgane

K 550, za miši K 400, v lovi brez nadzorstva do 40 kom. v eni noči, ne zapusti duha in se postavi sam. Past za ščurke „Rapid“, tišče ščurkov in Rusov v eni noči, po K 570. Lovilec muh „Nova“ K 280 en kos. Povsod najboljše uspehi. Mnogo zahvalnih pism. Razpošiljatev po povzetju, poštnina 80 vin. Exporthaus **Tintner, Wien, III., Neulinggasse Nr. 26/P.** 38

### Viničarska družina

Prejmete se do 1. novembra. Poleg dobrega plačila stojijo tudi njive na razpolago. Vprašanja na g. **Josef Goriupp, Ptuj.** 371

Sprejmemo takoj

## Priloge pomožne delavce

Priloge dečke, pomožne delavke, oženjene in ležeče, pri visoki plači, prostem stanovanju, prosti vožnji, dobra hrana počeni ali v konjarni. Dopise ali osebna predstava na direkcijsko mesto. **Steinbrücker Portlandcement u. Kalkwerke in Steinbrück.** 359

### Franz Schönlieb

Gewehr fabrikant und Besitzer, Ferlach, Kärnten. 294



Direktni nakupni vir za moderne lovske puške. Reparature, prenavarjanje, strokovnjaško, zlasti nove cevi z nedoseženo sigurnostjo strela in nova kopita najceneje. 294  
Ilustrovani cenik brez stroškov.

### Mizarski učenc

15 let star, močan; pogoje naj se naznani na **Leopold Wake**, mizarski mojster v **Strassu, Štajersko.** 365

### Kupimo

lake, oljnatih barv, firniže. Kemična fabrika barv **Perchtoldsdorf** pri **Dunaju.** 370

## Majerski ljudje

z najmanj 4 delavskimi moči dobijo proti dobri mesečni plači, deputatu mleka in 2 oraloma polja takoj službo.

Ponudbe ali osebna predstava na graščinsko oskrbnitvo **Straßenhofen**, pošta Zgornja Sv. Kunigunda nad Mariborom. 368

## Čevljarški pomočniki

dobijo pri dobri plači popolno dobro oskrbo pri

**Andreju Kukenberg, Trbovlje.**

## Danksagung.

Die ergebenst Gefertigte erlaubt sich der verehrlichen Bezirksleitung des k. k. österr. Militär- Witwen- und Waisenfond (Abteilung Kriegsversicherung) Pettau, für die anstandslose Auszahlung der Schadensumme

per K 1000  
sage tausend Kronen

nach ihrem verstorbenen Manne ihren tiefempfundenen Dank auszusprechen und empfiehlt allen Familien den obigen Fond am wärmsten.

Pettau, am 5. August 1917.

**Johanna Lorenčič,**  
Besitzerin in **Grajenaberg 22,**  
**Wurmberg.**

### Weinbaugenossenschaft in Pettau

kauft



## Weine

Bemusterte Offerte an die Genossenschaft zu Händen des Herrn Obmannes **Ignaz Roßmann.**

Vinogradniška zadruga v Ptuj

kupuje

## vina

Ponudbe z vzorci na zadrugo v roku g. načelnika **Ignaca Roßmann.** 369

## Nakupovalec

za sadje, grozdje, stročje (fižol), rano in poznejše zelje, čebulo, kostanj, orehe, se sprejme proti dobri plači. Dobi oblastne, za nakup opravičujoče legitimacije. Ponudbe na

**J. Aug. Schmidt,**

trgovina s sadjem in zelenjavo, **Judendorf bei Graz.** 357

### Brezplačno dobi vsakdo na željo



moj glavni katalog ur, zlatem, srebrnem, godbenem blagu. Violine po K 14, 25 in višje. Dobre harmonike po K 16, 25, 35, 50 in višje, dvestrste harmonike K 70, 80, 100, 120, tristrste K 180, 200, 240, 280. Izmjenjiva dovoljena ali denar nazaj. Razpošiljatev po povzetju ali naprej-plačilu po razpošiljalni hiši **Hans Konrad, c** in kr. dvorni literant **Brüx št. 1740 (Češko).** 52

## Starejši mož

trgovsko izobražen, z 2000 K gotovine, se želi radi ženitbe spoznati s starejšo gospodično ali pa vdovo brez otrok, katera bi imela trgovino, gostilno ali pa posestvo. Cenjene ponudbe pod „Srečna bodočnost 5000“ na upravnitvo tega lista. 364

## Zahvala.

Vdano podpisana usoja se cenjenemu okrajnemu vodstvu c. kr. avstr. vojaškega vdovskega in sirotinskega sklada (oddelek vojno zavarovanje) v Ptuj za hitro in redno izplačilo odškodninske svote

per K 1000  
reči tisoč kron

po svojemu umrlemu možu svojo najglobljejšo zahvalo izreči in priporoča vsem družinam najtopleje zgorajšnji sklad.

Ptuj, dne 5. avgusta 1917.

**Johana Lorenčič**  
posestnica, **Grajena št. 22.,**  
**Wurmberg.** 366



## Majer se išče.

Biti mora oženjen z večjimi otroci, vojašcine prost (prednost imajo vojni invalidi), jako dobro izurjen v sadjarstvu in vinogradništvu, slovenščine popolnoma in nekaj nemščine zmožen. Dobro plačilo. Stalna služba. Dopise je vpsolati pod „Südsteiermark 312a“ na Annonzen-Expedition Kienreich v Gradcu, Sackstrasse 4. 343

## Les pravega kostanja, hrasta, jelše

za ekstrakcijo od 8 cm naprej, močne veje in debla, tudi kole, sveže ali suhe, kupuje po vagonih po najvišjih cenah za takojšnjo ali dobavo do konca leta. Franc Kupnik, Konjice. 329

## Kostanjevega, hrastovega in orehovega lesa

tudi cele vagone, po najvišji dnevni ceni. Ponudbe je poslati na naslov: Josip Zalar, Sv. Duh-Loče. 330

## Majer

s 4 do 5 ali večimi delavskimi močmi, med njimi 2 moža, sprejme se pod dobrimi pogoji. Richard Ogrisek, Maribor, Langergasse. 335

**Framydol** je sredstvo za pomlajenje las, ki rdeče, svetle in sive las in brade za trajno temno pobarva, 1 steklenica s poštnino vred K 2-70.

**Rydyol** je rožnata voda, ki živo pordeči blede lica. Učinek je čudovit. — 1 steklenica s poštnino vred K 2-45. Po povzetju 55 h več. Naslov za naročila: Jan Grolich, drožerija pri angelu, Brno, 636, Morava.

Sprejme se

## deček ali boljši delavec

ki je že delal pri električnih montažah. Dobri zaslužek, prosta vožnja in stanovanje. Hrana v personalni kuhinji. Naznani se ali piše na direkcijo cementnih tvornic oddelek (elektr. centrala) v Zidanem mostu. 360

Pridni

## zidarji in pomožni delavci

se pri novi zgradbi letalne vojašnice na letališču v Celovcu takoj sprejmejo. Plača za uro za zidarje do K 1-30, za pomožne delavce K —85. Dobi se oskrbo in stanovanje. Sprejem se zgodi naravnost pri zgradbi ali pa po Baukanzlei Alkier, Graz, Jakominiplatz Nr. 14. 320

## Razglas.

Zaradi premalega odkazanja špirta in zaradi pomanjkanja snovi za žganje se bode

## žganje

le se v malih množinah oddajalo in ostane glavna trgovina na Bregu pri Ptuju tudi v pondeljkih ter sobotah zaprta.

### Maks Straschill

žgalnica, fabrika žganja in likerja na Bregu pri Ptuju. 349

## Molitveniki

slike svetnikov, križi, medalje rožni venci in druge potrebščine za Božji pot vedno v zalogi po najnižjih cenah pri

## firmi Josef Martinz

Maribor. 247

Želim kupiti 321

## posestvo

v okolici Ptuj v Grajeni, Krčovini ali Sv. Martinu ali Mariboru. Veličina 15 do 16 joh s hramom in kaj h temu spada. Kdor želi oddati, naj pove upravnistvu tega lista.

Kdor hoče svoje posestvo ali obrt na Dunaju ali provinci hitro in diskretno prodati, naj se obrne na Handelsverkehrszeitung „HAVEG“, Wien, I. Giselstrasse 5, telefon interurban 8275, 159 in naj zahteva v svrhu oglada ter informacije brezplačni obisk našega strokovnega uradnika.

### Najlepši kinč

ženske so krasna velika trdna prsa.

Ženske, ki se v tem oziru ne čutijo popolne, naj pišejo zaupljivo na Ida Krause, ki podeli popolnoma brezplačno na podlagi svoje priznane metode disk. nasvet za doseg idealnih polnih oblik. Ida Krause, Preßburg (Ogrsko), Schanzstraße 2, Abl. 109. 275



### Ljudska kopelj mestnega

#### kopaljšča v Ptuj.

Čas za kopanje: ob delavnikih od 12. ure do 2. ure popoldne (hišajna je od 12. do 1. ure saptne), ob nedeljah in praznikih od 11. do 12. ure popoldne.

1 kopel z vročim zrakovim, varo ali „Brausebad“ s rjubo. K — 70

## Mestna posredovalnica (Wohnung- und Dienstvermittlung)

službe, učence, stanovanja in posestva v Ptuj

izvršuje vse vrste posredovanja najhitreje. Vprašanja in pojasnila v mestni stražnici (rotovž). 109

## Armadne ure na napestnik



natančno regulirane in reparirane. — Na ali jeklo K 25,— 30,— ali 35,—. Z natančno svetilom K 30,—, 35,—, 40,—. Srebrne na napestnik (Zugarmbanduhren) K 30,—, 35,—, 40,—. 3 leta pisemske garancije. Razpošiljatelj: Povzetju. Izmenjava dovoljena ali deseterzaj. Prva fabrika ur HANNIS KONRAD c. in kr. dvorni liferant Bräx Nr. 132 (Češko). Glavni katalog zastoj in poštnine prosto.



## Gloria

vojni usnjati čevlji.

Derby-čevlji na žnore iz dobrega boxcall-zgornjega usnja s črna lesenim podplatom. Najh. lahki. Trajno, elegantno, komodo.

Za otroke vel. 26—34 K 22-90	Za ženske vel. 35—40 K 28-70	Za gospode vel. 41—45 K 32-30
------------------------------------	------------------------------------	-------------------------------------

Glavni post. predpisa je cena v vsakem paru vidno višja. Na razpolago v vseh velikostih. Pri naročilu izmenjava dovoljena velikostno število ali pa dolgotrajno. Izmenjava dovoljena. Razpošiljatelj po „Gloria“ Schuh-Niederlage Jak. König, Wien, III/251, Blütengasse.

## Ni več zobobola,



ne noči brez spanja. »Fides« odpravi bolečine pri vseh zobeh, kakor pri najhujših vratnejših revmatičnih zobnih boleznih, ki ni pomagalo nobeno sredstvo. Ako ni uspeha, denar nazaj! Cena K 2,—, 3 tub K 5,—, 6 tub K 8,—. Nobenega zobnega kamenja več. Snežno-bele zobe dosežete s „Fides“-zobno m. Takojšnji učinek. — Cena K 2,—, 3 steklenice K 5,—. Nemeny, Haschau I., poštni predal Z. 26, Ogrsko.

## Brata Slawitsch v Ptuj



Florianiplatz in Ungartorgasse  
priporoča izvrstne šivalne stroje (Nähmaschinen) po sledeči ceni:  
Singer A ročna mašina K 120,—  
Singer A K 130,—  
Dürkopp-Singer K 130,—  
Dürkopp-Ringschiff za šivanje K 230,—  
Dürkopp-Zentralbobbin za šivanje K 240,—  
Dürkopp-Ringschiff za krojače K 300,—

Dürkopp-Zentralbobbin mit versenkbarem Oberteil, Luxusausstattung g. K 240,—  
Dürkopp-Zylinder-Elastik za čevljarje K 280,—  
Minerva A. za krojače in čevljarje K 280,—  
Minerva C za krojače in čevljarje K 280,—  
Howe C za krojače in čevljarje K 280,—  
Deli (Bestandteile) za vsakovrstne stroje. — Najine cene so kakor povsod. — Prosimo, da se naj vsak zaupno do nas obrne, ker solidnost je le tistimznana, kateri imajo masine od nas. Cenik brezplačno.

## Sadje

in gospodarska jabolka kupuje v vsaki množini po najboljših cenah.

Maks Straschill Breg pri Ptuj.

## Kovaški učenc

se sprejme pri vsej oskrbi, tudi tak, ki se že učil. Anton Gregl, kovaški mojster, Celje, Štajersko.

## Učenc

za špecerijsko trgovino, zmožen obeh deželnih jezikov, sprejme se pod dobrimi pogoji. Machalka & Korsche in Ptuj.